

## Hírfelviteli feltételek:

helyben házhoz hordva  
vagy vidékre postán  
küldve  
Egész évre 12 kor.  
Fél évre 6 kor.  
Negyedévre 3 kor.  
Egyes szám ára 12 fillér

## Hirdetések díja:

□ ezennél méterenként  
6 fillér. Kereskedők és  
gyárak külön ár-  
kedvezményben ré-  
szesülnek.

Nyilvált sora 40 fill.

# KÖZÉRDEK

POLITIKAI, TARSADALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI LAP.

AZ ALSÓFEHÉRVÁRMEGYEI GAZDASÁGI EGYESÜLET HIVATALOS KÖZLÖNYE.

Megjelenik hetenkint kétszer: csütörtök és vasárnap reggel.

## Szerkesztőség

és  
kiadóhivatal:  
Nagyenyed, Tövis-  
utca 49. szám alatt.

A kiadóhivatal meg-  
bizottja: Szigeti Béla  
főkönyvelő.

Egyes számok kap-  
hatók Földes Ede,  
Czirner J. József  
és Grünfeld Dá-  
vid kereskedésében.

Kéziratok nem adnak vissza.

## Uj választások

Ő felsége legmagasabb trónbeszédével f. hó 4-én az oly szép remények között megnyitott és oly keserű csalódások közepette végződött országgyűlést berekesztette.

Még 22 hónapja lett volna a képviselőháznak, hogy hivatásának megfelelően áldásos munkát végezzen a haza javára, de az ellenzék túlzóinak szerencsétlen, a haza érdekeivel, nemzeti fejlődésünk fokozatos elősegítésével alig törődő magatartása ezt lehetlenné tette.

A tény most az, hogy új országgyűlés lett összehívva február hó 15-re s az ország választó közönségén áll, hogy döntsön szavazatával, aziránt: melyik párt férfait találja legalkalmasabbnak arra a nagy feladatra, mely a haza békéjének helyreállítására, az alkotmányos jogrendnek megszilárdítására, a parlament czéltudatos és nemzeti munkájának észszel, szívvvel, lélekkel való vitelére legtöbb biztosítékot nyújthatja.

Az én képviselői hivatásom is megszűnt, de mint egyszerű polgár is hazafiúi kötelességeimnek élénk érzetében vagyok, azok egy pillanatra sem pihennek lelkemben. Egy hosszú, szép, nemes küzdelmekkel teljes életnek tapasztalatai folytán egyet s más másképpen ítélek meg, mint vérmesebb, felángolóbb természetű polgártársam, de azért tisztelem mások véleményét. Két országgyűlési ciklusra pártkülönbség nélkül választott meg a nagyenyedi választó-kerület s én, a régi Deák-párt törhetlen szerény híve, mindég hálással tudtam méltányolni az egyhangu bizalmat és nem tettem soha, legkisebb különbséget sem polgártársaim között; aki bizalmat mutatott, annak bizalommal feleltem, aki másfelé fordult (avagy másfelé lett fordítva), bizony az iránt sem változott érzésem.

Szeretném, nagyon szeretném, ha vármegyénk választókerületeiben a hazafias, nemzeti érzületű polgárok nem állanának éles ellentétben egymással, hanem a keserű küzdelmek kikertülésével, okos megfontolással megtudnának állapodni olyan férfiak személyében, kiknek hazafias multja biztató kezességet nyújt a jövőre az iránt, hogy hiven, lelkesen teljesítik nehéz kötelességeiket hazánk, nemzetünk, vármegyénk iránt. Mert Alsó-Fehér vármegyének is vannak, még pedig nagy érdekei. Lakossága méltán elvárhatja, hogy ha teljesíti az állam és a vármegye iránt kötelezettségeit, viszonzásul gondkodás legyen az ő anyagi és szellemi fejlődésének követelményei felől s a nagy világ haladásának hatalmas vívmányaiból jusson részére is egy-egy olyan, mely szerény köréhez illik és alkalmas.

Dr. Mohay Sándor államtitkár, dr. Werner Gyula, gróf Bethlen Sándor, dr. Hámory László, dr. Rosenberg Gyula, Szóts Pál volt

képviselőtársaimról nagyon jól tudom, hogy mily sokat igyekeztek választó-kerületük községeknek, polgárainak javán, haladásán munkálni. Nem zárkoztak el soha, ha jót kívántak, s ha jót lehetett tenni. És a jót azért cselekedték, szolgálatot azért tettek, mert a jótett nemes lelkiületüknek hű kifejezését képezi. Igazán elmondhatom, hogy büszkének érzem magam, hogy az ő képviselőtársuk lehettem, habár szerényebb tehetséggel és sikerrel. De az bizonyos, hogy ha őket fogja ismét felküldeni vármegyénk, a bizalom s a hű ragaszkodás nemes gyümölcseit a mi közéletünk fogja élvezni. Magam részéről szívem egész melegével ajánlom őket, nemcsak választó-kerületük, hanem egész közéletünk számottevő, iránytadó vezérferfiainak bizalmába, különösen most, midőn nehéz politikai válságaink közepette szükség van olyan független gondolkozású, munkás, lelkes férfiakra, mint ők.

Lehetnek, bizonyosan vannak is, kik szintén ambíciójukat találják abban, hogy egyik-másik választókerületben képviselőjelöltül lépjenek, de ezen tisztelt hazafiak méltóztásának meggondolni, hogy az erők megosztása, széthúzása nagyon komoly, végzetes eredményre vezethet ezuttal, valamint azt is, hogy a sors bizonyára elhozza mindnyájunk számára a boldogulás sorát és óráját. Ezzel nem azt mondom, hogy a közhangulatot ne tanulmányozzuk, kiismerni ne próbáljuk, de azt szükségesnek és hazafiúi szempontból kötelességnek tartom, hogy ne engedjünk káros visszavonást a végletekbe menő elkéseredés felidézésével.

Bizom Alsó-Fehér vármegye választópolgárainak komoly itéletében, megfontolt elhatározásában és összetartásában, mely ellent fog állani a veszedelmes túlzásoknak s nem engedi kockára tenni vármegyénk sokat szenvedett, egymás szeretetére utalt lakosságának békéjét.

Török Bertalan.

## Választások.

**T. olvasóinkat kérjük és munkatársainkat,** hogy a választási mozgalmakról, bármely párt érdekében is történjék, levélben avagy telefonon értesítsék szerkesztőségünket.

**Az új képviselőház** február hó 15-re van összehívva. A választások tehát február hó 5 ig befejezendők, az ezt megelőző 10 nap alatt, vármegyénkben valószínűleg január hó utolsó napjaiban.

**Vármegyénk rendkívüli közgyűlése** az országgyűlést berekesztő s az újat összehívó legkegyelmesebb királyi leirat kihirdetése végett — a mint értesülünk — f. hó 12-ére, a központi választmány gyűlése 13-ára lesz kitűzve.

**Dr. Hámori László** f. évi január 1-én választókerületében megjelenven, választói

főbbjeit meglátogatta. Rokonszenvesen fogadtattott. 2-án este a vizaknai választókerület 322 választó polgára gyűlt össze pártkülönbség nélkül barátságos vacsorára. Egész vacsora alatt a magyarság és románság feltűnően testvériesen viselkedett egymás irányában, a mi különben Vizaknán a régi időkben is így volt. Számos szebbnél-szebb toaszt mondott legkivált a testvéri egyesülésre.

Tekintetbe véve azt, hogy Vizaknán a románság többségben van s a mint beszél, a nemzetiségi liga dr. Russut, Albinának ügyvédjét jelölte ki megválasztásra; tekintetbe véve dr. Hámori L. rokonszenves egyéniségét és konciliáns szellemét, a ki nem azt keresi, mi szétválaszt, hanem a mi egyesít s ki úgy a város, mint egyes lakosa érdekében megtett, a mit megtehetett; de tekintetbe véve azt is, hogy a vármegye közügyei iránt is meleg érdeklődéssel viseltetik s politikai magatartása is korrekt és a közügyért szívesen áldozott eddig is; a magyarság is, kevés kivétellel, ezidőszerint dr. Hámori L. személyében megnyugszik, fentartván az ellenpártiak másképp elveiket s meggyőződésüket. Ugy tűnik ki minden mozzanatokból, hogy a választók többsége választás esetében rá fog szavazni. A szabadelvű párt elnöke Incze Lajos ev. ref. lelkész. A lendületnek indult városi érdek tekintetéből történik most Vizaknán minden. Adja az ég, hogy Vizaknán a jelzett egyesülés hozza meg óhajtott örvedetes gyümölcseit!

## SZEMLE.

**Országgyűlés.** A f. hó 3-ikán tartott ülésen felolvasták a Ház felosztásáról szóló királyi kéziratot. Tegnap a király, a budai várpalotában megjelent képviselők előtt, trónbeszéddel proklamálta a felosztást.

**Az orsz. szabadelvűpárt új éve.** Január elsején a Budapesten időző összes szabadelvű képviselők melegen üdvözölték br. Podmaniczky Frigyes, a párt nagy érdemű ősz elnökét; azután gr. Tisza István miniszterelnöknel tiszteleggett a szabadelvűpárt, mely alkalomra a képviselőkön, az összes minisztereken és államtitkárokon kívül nagy számban jelentek meg a párt főrendihazi és az országgyűlésen kívüli tagjai. Hosszu éljenzéstől hangzottak a nagy terem falai, midőn a miniszterelnök, a kormány tagjainak elén megjelent. Erdély Sándor volt igazságügyi miniszter mondotta az üdvözlő beszédet, melyben Tisza gr. kormányzása sikereit s a párt rendületlen bizalmát hirdette általános tetszés közben. A miniszterelnök hosszu beszédben felelt az üdvözlésre. Felsorolja az okokat, melyek őt a parlamentárizmus megmentésére készítették. Visszautasítja azt a vádat, hogy őt személyes érdek tartja a hatalmon s nem



kötelességérzet. Hiszen ha így volna, nem állott volna elő a házszabály-módosítás ter-  
vével. Beszél azután azoknak sajnálatos  
eljárásáról, kik a szabadelpártot, bár  
vele egyetértének, e nagy harcban elhagy-  
ták s nevük fényével most ők adják a leg-  
erősebb fegyvereket a kiegyezés ellenségei-  
nek kezébe. Ő a kitört küzdelemben  
a legalkotmányosabb eszközt: a  
parlament feloszlását választotta. Bizik a nemzet józanságában és  
igazlatában; akaratának megnyilatkozó  
erejével kitörli a közéletünkben felburján-  
zott hazugságokat. Az üdvözlés végeztével  
a párt tagjai, a miniszterekkel együtt, a  
parlament palotájába mentek Perczel  
házelnök tiszteletére. Itt Kammerer Ernő  
képviselő volt a párt szónoka. A Ház elnöke  
általános helyeslés közt fejtegette, hogy az  
erőszakos eljárást a kisebbség kezdte a  
parlamentáriszmus alapvető tételei ellen való  
lázzal. És ezzel szemben, ha a parlamen-  
tet nem akarta egy elvakult kisebbség  
szeszélyeinek átengedni, nem tehetett egye-  
bet, mint a mi nov. 18-ikán történt. „Vim  
vi repellere omnia iura permit-  
tunt.“ (Mindenféle jog megengedi, hogy  
erőszakot erőszakkal verjünk vissza.)

**Körber lemondott.** Körber osztrák  
miniszterelnök, a ki szívósan és ügyesen  
tartotta magát öt éven át Ausztria nemze-  
tiségi mozgalmi között s ki erős befolyá-  
sával sok alkalmatlanságot tudott okozni a  
kiegyezés körül Magyarországnak: beadta  
lemondását s az f. hó 1-jén elfogadtatott.  
Nemely lapok „az előkelő idegen“ bukását  
Tisza miniszterelnök erőlyes fellépésének  
tulajdonítják.

**Port-Arthur** megadta magát. Az ellen-  
felek meghatalmazottai január 2-ikán este  
9<sup>5</sup>/<sub>4</sub> órakor irták alá az átadásra vonatkozó  
egyezményt.

**Fuzió.** Az Apponyi- és Ugron-párt egye-  
sültek a Kossuth-párttal. Hogyan? A tűz és  
víz összekeveredett? Ne higgyük el. Csodák  
nem esnek manapság. Mindössze annyi tör-  
tént, hogy a Kossuth-párt népszerű elveit  
kikölcsonnítotték egy havi használatra. Bizo-  
nyosra vehetjük, hogy választás után a köl-  
csönkért elveket köszönettel visszaszolgál-  
tatják.

### A nemzet ítel.

(\*) A király trónbeszéddel feloszlatta az  
országgyűlést. Az új választások egy hónap  
alatt lefolynak. Itt fog dönteni a nemzet  
abban a nagy perben, mely a szabadelpár-  
t és az ellenzék között kitört.

Miről kell a nemzetnek ítéletet mondani?

Nem a november 18-iki határozat érvénye  
vagy érvénytelensége fölött kell dönteni,  
mert ez a kérdés már az egyedüli illetékes  
tényező által el van döntve, hanem igenis  
nyilatkozni fog a fölött, vajjon egyetért-e a  
kormány s a többség által eddig követett  
összes politikával, a mibe természetesen a  
házszabályok körül követett eljárás is bele-  
értendő.

A kérdés az, akarja-e a magyar parla-  
mentet az ország érdekében álló termékeny  
tevékenységre ismét képessé tenni és az ott  
előfordult botránnyoknak véget vetni?

Akarja-e a közigazgatásnak annyira szük-  
séges alapos rendezését végre létesítve látni?

Akarja-e, a mi földmívelési, ipari és  
kereskedelmi érdekeinkre nézve oly kiváló  
fontossággal bír, az Ausztriához való viszo-  
nyunkat végre valahára rendezni?

Akarja-e az annyira szükséges beruháza-  
sokat valahára megvalósítani, a mi hitelünk  
igénybevétele nélkül lehetetlen; és akar-e  
ennélfogva véget vetni oly parlamenti  
állapotoknak, a melyek hazánk tekintélyét  
s hitelét a külföld előtt napról-napra mind-  
inkább kisebbitik?

Akarja-e általában pénzügyi állapotainkat  
ismét a régi kedvező állapotba visszahelyezni,  
a mi egyebek közt állami tisztviselőink  
anyagi helyzetének végleges rendezését is  
lehetővé teheti?

Erre kell a legközelebbi választások  
alkalmával választ adni.

Ezekben a nemzetre életbevágó fontos-  
ságu kérdésekben kell a nemzetnek döntő  
ítéletet mondani.

Előbb dolgozni kell, erőt kell gyűjteni, a  
nemzetnek nagy versenyében kitartani; s  
majd ha a munka és kitartás gyümölcsét:  
az anyagi és szellemi erőket s velük az  
elmaradhatatlan tekintélyt megszereztük:  
akkor önkényt következnek független álla-  
miságunk külsőségei.

### Újévi tisztelgések.

Január első napján délelőt tíz és fél óra-  
kor a városunkon levő összes állami és köz-  
igazgatási hivatalok, a m. k. honvédség és  
csendőrség képviselői Szász József alispán  
vezetése alatt tisztelegtek Zeyk Dániel fő-  
ispán előtt s felkérték, hogy alattvalói  
hódolatukat a királyi trón számolyához  
juttatni sziveskedjék. Együttal a tisztelet  
és bizalom meleg hangján fejezték ki jó  
kívánataikat Ő méltósága iránt, ki szives  
szavakkal mondott köszönetet s viszonzta  
az újévi üdvözlést.

Tizenegy órakor a nagyenyedi sza-  
badelpárt vonult impozáns tömegben  
a főispán elé, hogy előtte, mint a szabad-  
elpárt kormány képviselője előtt tisztelegjen.  
Folyovich Sándor pártelnök üdvözlő sza-  
vára Ő méltósága hosszabb beszéddel vála-  
szolt. A szabadelpárt — ugymond — azon  
hagyományok örököse, melyeket Deák Fe-  
rencz bölcs mérséklete és Andrássy Gyula gr.  
zsenialitása drága értékképpen hagytak  
nemzetükre. Közel negyven esztendeje mű-  
ködik ez a párt a szabadelpárt eszmék szol-  
gálatában s külső és belső támadások ezer  
viszontagságai között győzelmesen állotta  
meg helyét, a fejlődés biztos talaját nyuj-  
totta az országnak s ezzel nemzetünk tör-  
ténétében elévülhetetlen érdemeket szerzett.

Most is nehéz napok, nehéz küzdelmek  
várakoznak reá, amelyekben a parlament  
sikeres munkásságának, tehát a magyar  
alkotmányos élet bázisának feltételeit kell  
megszerezni. Ez a küzdelem csak úgy  
lesz sikeres, csak úgy kecsegtet győ-  
zelemmel, ha a szabadelpárt gondolkodásu  
honpolgárok mely meggyőződésből folyó ha-  
tározottsággal összetartanak. Azzal a lelkes  
felhívással végzi szavait, hogy a szabadelpárt  
tagjai jó reménységgel és határozottan,  
de hozzájuk méltó nyugalommal menjenek a  
küzdelemben. Tömörüljenek lelkesen a sza-  
badelpárt zászlaja körül; mert ha ez a  
zászló lehanyatlík, nem csak a szabadelpár-  
t végé, hanem vége a magyar szabad-  
ságnak is.

A főispán lelkes szavai igen jó benyomást  
tettek a szabadelpárt tagjaira, kik ezután  
Török Bertalan képviselő lakására siettek,  
hol szintén Folyovich Sándor pártelnök  
mondott szives, meleg üdvözlést, biztosítván  
a képviselőt a párt szeretetéről, ragaszkodá-  
sáról, bizalmáról s a várható választás

esetére lelkes támogatásáról. A lelkes eljen-  
zés elhangzása után Török Berta an hálá-  
san köszönte meg a párt szives indulatát,  
melyet szive melegével s lelke teljes szere-  
tetével viszonz.

A beállott nehéz időkben — ugymond  
— nagy szüksége lesz a pártuk, hogy  
annak minden tagja szive és lelke igaz,  
meleg érzetével összetartva, baráti bizalom-  
mal és ragaszkodással adjon súlyt politikai  
meggyőződésének azon nemzeti szellemű  
program alapján, melyet maga elébe tűzött,  
s melynek teljes megvalósítását buzgalom-  
mal igyekezett volna munkálni, ha közbe  
nem jön a szerencsétlen parlamenti válság,  
mely alkotmányunknak is súlyos megtámadá-  
sával fenyeget. De így a becstületes, békés  
munka lehetősége az ellenzék túlzásai miatt  
el lett zárva. Azonban bármi következzék  
is, ő hiva marad városának, vármegyéjének s lel-  
kes odaadással igyekezik munkálni pártja  
és polgártársai javára.

Ezután a párt Folyovich Sándor kir. köz-  
jegyző pártelnökhöz vonult, hol a tagok  
nevében Török Bertalan üdvözölte, köszönve  
azt az odaadó buzgalmat, melyet a párt  
ügyeinek vezetése, tagjainak összetartása  
körüli oly elismerésre méltóan fejtett ki. A  
többszörös éljenzéssel kísért üdvözlés után  
a köztiszteletben álló pártelnök hálásan  
köszönte meg a rokonszenv szives nyilvání-  
lását.

A szabadelpárt tisztelgése után a Bethlen-  
kollégium tanár- és tisztviselői kara élén  
Fogarasi Albert rektor-professzor üdvö-  
zölte Ő méltóságát, mint a kollégium fő-  
gondnokát, ki sok gondja között mindig  
meleg érdeklődéssel viselkedik egyháza ügyei  
iránt. A főgondnok válaszában hangsúlyozta,  
hogy őseitől öröklött kötelességérzettel és  
buzgósággal működik szeretett egyháza  
ügyeinek szolgálatában s ebben további  
szives közreműködésre és támogatásra kéri  
a kollégium tanárait és tisztviselőit.

Szász József, Alsó-Fehér vármegye alis-  
pánja, délelőt 10 órakor fogadta a vár-  
megye központi tisztviselőinek, és Nagyenyed  
város tisztviselői karának s képviselőinek  
tisztelegését. Az előbbieket nevében br. Bánffy  
Kázmér, a városi hatóság nevében Sándor  
Jenő első tanácsos, helyettes polgármester  
mondott üdvözlő beszédet. Az alispán hatá-  
sos szónoki lendülettel és a bizalom meleg-  
ségével válaszolt, kérve a vármegye és város  
fejlődése s virágzása érdekében a tiszt-  
viselők buzgó közreműködését.

A tisztelgők nagy tömege a hivatalos  
tisztelegés után elszéledt s kiki a barátait s  
jó ismerőseit kereste fel, hogy együtt örvend-  
jen velük az új esztendő reményeinek s  
azok teljesülését kívánja.

### Vegyes hírek.

— **Előfizetőinket felkérjük, legyenek szivesek a hátrálékos előfizetéseket mielőbb be-  
küldeni.**

— **A város új éve.** A városi képviselő-  
testület, tisztikar, segéd és kezelő személyzet  
és a rendőrség az új év alkalmával a szo-  
kásos módon tisztelegtek a város vezetője  
Sándor Jenő I. tanácsos, polgármester helyet-  
tes előtt; a Davos-Placban üdülő polgár-  
mesternek pedig táviratilag kívántak boldog  
új évet.

— **Dániel napja.** Vármegyénk általáno-  
san tisztelt és köszönetetben álló főispánját  
f. hó 3-án nevenapja alkalmából az alispán  
vezetése alatt a helyben elhelyezve levő

összes hivatalok tisztviselői üdvözölték. Magunk részéről is mély tisztelettel üdvözöljük vármegyénk nagy érdemű vezetőjét; kívánjuk, hogy nagy gondnal és felelősséggel járó magas állásának nehéz feladatai közt a sikeres munkásságnak felemelő örömét sokaig élvezhesse.

— **Hymen.** Folyó hó 3-án esküdtött örök hűséget dr. Dobozy Vilmos vármegyénk buzgó főorvosa a szívjósággal s kedvességgel teljes nagyváradi Köblös Cecziliának. A polgári anyakönyvi szertartást Szász József vármegyénk nagyérdemű alispánja, a család régi kedves barátja, az egyházi esketést pedig Lucze Lajos vizaknai ev. ref. lelkész a völgyen régi kedves híve végezték. Tanúk Pogány János és Török Bertalan orsz. gy. képviselők voltak. Az ünnepély szűk családi körben folyt le azzal az egyszerű, de igazán meleg, szeretetteljes erzülettel, mely az örömanya, özv. Köblös Miklósné szül. Retscy Ágnes családi körét mindig oly tiszteletre méltóan jellemezte s melynek az ifjú pár boldog otthonában új oltárt épített. Szívvel kívánunk a boldog párnak hosszú, szerencsés, megelegedett életet.

— **Szabó Sámuel** a kolozsvári ev. ref. főgimn. nyugalmazott tanára, 1848/49-iki főhadnagy Kolozsvárt az újév első napján eleve 76 évesen hosszu szenvedés után elhunyt. Temetése január 3-án folyt le Kolozsvár sz. kir. város intelligenciájára osztatlan részvétele mellett. A ritka energiája és általános kedveltségű professzornak városunkban kiterjedt rokonsága van. Fogadják a gyászbeszéd alkalmával mély részvétünket.

— **Gyászhir.** A marosújvári főbányai hivatal városunkban is köztiszteletben álló főmérnökét, Szabó Albertet potolhatatlan vesztés érte, nejeinek Bibarczfalvi Szabó Albertné szül. De Adda Mariának újév reggelen történt hirtelen elhunytával. A temetés kedden délután volt az egész Marosújvár és a vidék előkelőségei nagyszámu részvétele mellett. A megboldogultat 7 kis árvája siratja. Nyugodjék csendesen.

— **Halálozások.** Schlick Ignác üzletvezető, Szigeti Béla a Könyvnyomda r.-t. főkönyvelőjének edes atyja, életének 61-ik évében hosszas és kínos szenvedés után f. hó 1-en reggel 10 órakor Nagyenyeden meghalt. A csapástól sújtott gyászolók fogadják részvétünket. — Özv. Izay Gergelyné szül. Markovics Maria életének 85-ik, özvegyiségének 24-ik évében január 2-án este 6 órakor meghalt Nagyenyeden. — Hazay Gábor kir. járásbírósi irnok élete 30-ik évében f. hó 3-án meghalt Nagyenyeden. Temetése folyó hó 5-én d. u. 3 órakor lesz a Bethlen-utca 21. számú lakásáról.

— **Január 8.** Városunk szomorú pusztulásának emléknappja az idén vasárnapra esvén, a templomi megemlékezés nem reggeli 8 órakor, imaközben, hanem a rendes istentisztelet keretében, d. e. 10 órakor történik meg. Midőn ezt közönségünk tudomására hozzuk, kerjük, a szomorú ünnepségre minél számasabbban megjelenni sziveskedjek.

— **Kinevezés.** A pénzügyminiszter a nagyenyedi adóhivatalhoz Sefcsik Pál máramarosszigeti adóhivatali tisztet adóhivatali segédde nevezte ki.

— **A vallás- és közoktatásügyi miniszter** Bakó Irma okleveles kisdudóvónót a vizaknai állami kisdudóvódához kisdudóvónóvé kinevezte.

— **Hó.** Az egy het előtt beköszöntött szigorú hideg enyhült s a gazdák nagy öröme megindult a hóesés. Ma már vastag fehér takaró borítja városunkat és vidéket.

— **A „Nagyenyedi függetlenségi és 48-as kör“** mult 1904. december hó 11-dikére hirdetett, de akadály miatt elmaradt évi rendes közgyűlést folyó évi január 15-diken (vasárnap) délután 3 órakor tartja meg a városháza nagytermében. Sziveskedjenek a tagok és érdeklődők tudomásul venni. Elnökség.

— **Az Alsófehérvármegyei Gazdasági Egyesület** a nagyméltóságú földmivélségi m. kir. miniszter úr támogatásával 1905. év. január és február hónapokban népies gazdasági előadásokat és mezőgazdasági házi-ipari tanfolyamokat rendez a vármegye több községében. A gazdasági előadásokon vármegyénk jelesebb szakemberei a mezőgazdaság, állattenyésztés és szőlőművelés körébe tartozó kérdéseket fogják népies előadási modorban a gazdaközönséggel ismertetni. A háziipari tanfolyamokon a kosárkötést és gyékényfonást fogják a legalkalmas mesterek tanítani. Az előadások következő egymásutánban tartatnak: I. Előadás. Tövisen, január hó 15-én. I. előadó d. e. 10—11. Székelyhidy Viktor. Tárty: Az okszerű takarmányozásról. II. előadó d. e. 11—12. Dezső Miklós. Tárty: Az ojtvány-szőlők telepítéséről. II. Előadás. Balázsfalva, január hó 22-én. I. előadó d. e. 10—11. Fekete Negrutin János. Tárty: A mezőgazdaság köréből. II. előadó d. e. 11—12. Fleischmann Márkus. Tárty: A ragályos állati betegségek ismertetése. III. Előadás. Alvinczen, január hó 29-én. Előadó délelőtt 11—12-ig dr. Szaniszló Albert. Tárty: A növényélet köréből. IV. Előadás. Felenyeden, február hó 15-én. Előadó d. e. 11—12. Dezső Zsigmond. Tárty: Hogyan gazdálkodhatik haszonnal a parasztagazda? V. Előadás. Magyarbükösön, február hó 12-én. I. előadó d. e. 10—11. Gálffy János. Tárty: A szőlőszet köréből. II. előadó d. e. 11—12. Szűcs Elemér. Tárty: A rét és legelők kezeleséről. — Háziipari tanfolyamok tartatnak: I. Lőrinczrévén február hó 2-dikától márczius hó 5-dikéig. II., III. Miriszló és Vajadson továbbképző tanfolyam mesterek alkalmazása nélkül, csak anyag-segélyezéssel

— **Műkedvelői előadás.** Alvinczen műkedvelői előadás tartatott mult évi december hó 26-án, mely nagyon szépen sikerült. Előadás után tánc következett, mely csaknem a reggeli órákig tartott. Szinre került a „Betyár kendője“ című népszimnű zsufoolt ház mellett, s habár ugy a szinpad valamint a nézőtér elég kicsinyesnek bizonyult,

mégis egész bizonyosnak mondhatni, hogy 200 személy volt a nézőtérén. A szereplők mind igen ügyesen játsztak. A siker orszlán része mindenesetre a rendezőt Molnár Béla tanítót illeti, ki hosszu időn keresztül fáradságot nem ismerő buzgalommal felelt meg nehéz feladatának és a rendezés munkájának.

— **Nyilvános köszönet.** A nagyenyedi prot. nők szegényeket es betegeket Segélyező Egyesülete javára a karácsonyi kenyérsztás alkalmára özv. Müller Mihályné 20 kor., Szöllösy Ferenczné 10 koronát adományoztak, mely összegeknek kézhezvételeit elismerem. Zajzon János pénztáros.

— **Köszönetnyilvánítás.** Mindazon jó barátainknak és jóakaró ismerőseimnek, kik felejthetetlen édes Atyám elhunytá, alkalmával megjelenésükkel és részvétükkel mély fájdalomat enyhíteni és elviselhetőbbé tenni igyekeztek, valamint a nagyenyedi iparos-önképzőkör dalkarának és a Szentlélek-társulatnak szives közreműködéseikért, nemkülönben azon jóakaróimnak, kik kocsijaikat ez alkalomra átengedték, hálás köszönetemet ez uton fejezem ki. Nagyenyed, 1905. január 3. Szigeti Béla.

— **Esküdtbíróóság.** A gyulafehérvári kir. törvényszeknél az esküdtbíróóságokról szóló 1897. évi XXXIII. t.-cz. 14. és 15. §-ai értelmében alakított bizottság 1904. év november 24. és 25. napjain tartott ülesben a folyó 1905. évre a rendes és helyettes esküdteket kiválasztván, rendes esküdtek lettek: I. Adorján Elek Nagyenyed, Albrechtovits Antal Nagyenyed, Albu György Felgyógy, Aszalos György Istvánháza, Avéd Jákó Gyulafehérvár, Bakó Károly Nagyenyed, Balia Béla Nagyenyed, Balogh János Marosújvár, Barabás Károly Nagyenyed, Barát Sándor ifj. Nagyenyed, Baresay Gábor Csóra, Baricz Viktor Diód, Bartha Demeter Marosszentkirály, Bartók Dénes Magyarigen, Baruch Jenő Gyulafehérvár, Batta Bertalan Alvincz, Bauer Antal Nagyenyed, Baumann Arnold Gyulafehérvár, Bálint János Nagyenyed, Báthory Gyula Nagyenyed, Bedőhazy Pál Kutyalva, Belle László Magyareresztve, Benedek Károly Alvincz, Benkő Ákos Maroscsucs, Benyovics Mór Nagyenyed, Biró Pál Marosszentbenedek, Biró Sámuel Magyarbükös, Borsos Albert Koslád, Bóta László Buzásbocsárd, Budowszky János Vizakna, Csalah Kálmán Vizakna, Csávássy József Gyulafehérvár, Csekme Ferencz Asszonynepe, Cseresznyés Ödön Balázsfalva, Csont Károly Nagyenyed, Csorbea Lőrincz Ponor, Dancs Mózes Nagyenyed, Dávid István Balázsfalva, Debreczeni Viktor Krakko, Deutsch Mátyás Magyarigen, Dezső Dénes Nagyenyed, Dobolyi Zsigmond Veresegyháza, Duma Elek Rókafalva, Eisikovics Zsigmond Balázsfalva, Elekes Károly Nagyenyed, Fazakas Arpad Oláhtordos, Fekete József Oláhszilvás, Fekete Mihály Nagyenyed, Fenichel Lázár Nagyenyed, Fesztinger Dávid Nagyenyed, Finna Aladár Csekelaka, Finna Antal Asszonynepe, Floreszku Miklós Magyarigen, Folbert Tamás Nagyenyed, Fonyó József Nagyenyed,

**STEIN S. és Társa**

Első erdélyrészi kizárólagos gyermekruha üzlete

**KOLOZSVÁRT,**

Mátyás király-tér 2. sz.

**Szülők figyelmébe!**

Van szerencsém az igen tisztelt szülők figyelmét kizárólagos gyermekruha üzletre felhívni. Iskolába járó leány- és fiuruhák 1 évestől 14 évesig. Torna ruhák. Őszi és téli kabátok, fehéreneműek, kötények, kalapok, harisnyák nagy választékban, jó formában és kivitelben jutányos árban kaphatók.

Vidéki rendeléményél elég a gyermek kora és a ruha színének megnevezése.

**MIEDER-készítés mérték szerint**

a legújabb formában, kényelmes viseletű.

\*\*\*\*\*

Szives partfogást kér

**Stein S. és Társa.**

Fried Ignác Tóvis, Frink János Csáklya, Garda Kálmán dr. Nagyenyed, Gábor Mihály Megykerék, Gáspár János Nagyenyed, Gegő Károly Nagylak, Gidali Lajos Tóvis, Glück Adolf Alsómarosvárada, Gocsmann József Sorostély, Graef János ifj. Nagyenyed, Grün Géza Marosujvár, Harmath Miklós Nagyenyed, Hentes Iszaila Vizakna, Herbert Gyula Nagyenyed, Horváth Pál Nagyenyed, Irieszku Irimiás Diód, Jakab Károly Alamor, Jancsó Lajos Marosujvár, Jonás Dávid Magyarigen, Jonás Jenő Veresegyháza, Kapitány Emil Magyarforró, Katona Lajos ifj. Nagyenyed, Kaufmann Gyula Tóvis, Kádó Miklós Poklos, báró Kemény Gerő Lándor, báró Kemény Simon Csombord, Kolbasi Constandin Spring, Kolumbán János Vingárd, Kolumbán Lőrincz Magyarherepe, Komsa Sándor Véza, Koncz Albert Magyarigen, Kormos Károly Felsőujvár, Kovács József Nagyenyed, Kovács Pál Felsőujvár, Kun Gyula Nagyenyed, Lázár Albert Buzásbocsárd, Lázár György Kisgyógyapatak, Lázár István Nagyenyed, Lázár Károly Nagyenyed, Lőrincz István Nagyenyed, Lözing János Zalatna, Macsellár Sándor Kisenyed, Major János Balázsfalva, Mánium Gyula dr. Balázsfalva, Marián Miriton Alsóorbó, Málnásy Károly Szászfalu, Máté István Nagyenyed. (Folytatjuk.)

— **Tudnivalók a képviselőválasztásokra.** A választási törvény ismertetése a kuriai biráskodásból vett magyarázatokkal. Ily czímen valóban hézagpótló s a választások közeledtével a legnagyobb mértékben aktuális könyv jelent meg Sáfár László tollából a Pallas kiadásában A mű tartalmából kiemeljük a következő fejezeteket: Ki szavazhat? Ki választható? Ki nem lehet képviselő? Tájékoztató a névjegyzék megtekintéséről és lemásolásáról. A jelölés. A bizalmi férfiak jogai és kötelezései. A szavazás. A Kuria a választási elnöki visszavételéről. A záróra. A választás megtámadása. A Kuria biráskodása. A képviselőház biráskodása. A vastag, 8 ívből álló füzet ára füze 2 korona, kötve 2 korona 50 fillér és megrendelhető a Pallas könyvkiadóhivatalában (Budapest, V., Honvéd-utca 10.), de minden könyvkereskedésben is.

— **„Érdekes könyvtár“**, a világ legolcsóbb folyóiratának januári füzet a következő tartalommal jelent meg: Mikszáth Kálmán. A paraszt-kontesz. (Elbeszélés). Gr. Zichy Géza. Ne hadd magad, magyar ember. (Költmény). Kozma Andor. Párducz Balázs. (Elbeszélés). Catulle Mendés. Az eróművésznő. (Novella). Thury Zoltán. Sötétség. (Novella). Germain Henry. A rózsá halála. (Novella). Gonda Dezső. A medve. (Elbeszélés). Ismeretterjesztő apróságok. A monokli eredete. Czipótisztítás villamosággal. A gyémántkészítés módja stb. stb. Állandó ingyenmelléklet: Rejtényvilág, melynek mindenik megfejtője, kivétel nélkül, könyvjutalmat nyer. — **„Érdekes könyvtár“** előfizetési ára egész évre a „Rejtényvilág“ ingyen melléklettel és szép ingyen naptárral együtt 2 korona, mely összeg az „Érdekes Könyvtár“ kiadóhivatalába (Budapest, V., Kálmán-utca 2.) küldendő. — Mutatványfüzet ingyen és bementve.

— **Szőlőmivelés.** Már többször volt alkalmunk megemlekezni a Nagyörszön létesített „Millennium“-telep szőlőültetvényezőtelepről, a nagyszentmiklósi, knezi és pakácsi fiókokkal. Királyi közjegyzői okiratokkal kimutattuk annak terjedelmét, üzemképességét nagyságát, forgalmát és megbízhatóságát. Igazi fogalma ezen, mintatelepről csak annak

lesz, ki személyesen szerez meggyőződést ezen szőlőiskola nagyszerűségéről. Az 1896-ik évben még csak 200 négyszögöl nagyságú kísérleti telepből — amint arról mi is személyesen meggyőződünk — Buding Karoly teleptulajdonos oly mintatelepet létesített, amelyhez hasonló kiterjedésű és berendezésű szőlőiskola széles az országban — sőt még az ország határára túl is — nem létezik. Ott találjuk a fajtisza óriási anyatablakát, az ojtványiskolákat, dugvány- és zöldajtványiskolákat, a gyönyörű, szebbnél-szebb termőszőlőkkel. Rend, pontosság és csín mindenben. Ott a szociális kérdés is gyönyörű megoldást nyer. Ezer és ezer munkáskez kap állandó foglalkozást, ami másként nem is lehet, ha elgondoljuk, hogy évente 15—20 millió számra természetnek amerikai vadveszők, gyökeresek, zöldajtványok, dugványok és gyökeres szőlőajtványok. Amerikai rendszer szerinti nagyszerű vízemelővel, szélmotorokkal és vízművekkel, az összes iskolák keresztül-kasul ártezi kutak módjára földalatti vízvezetékkel vannak ellátva és így a szárazság — amiben tavaly nekünk is nagy részünk volt — eme iskolákban hatalmat nem érezthet. Ezen gyakorlati és gyönyörű berendezés óriási összegeket emésztett fel, de van is reményünk hozzá, hogy a szőlőszet iránt érdeklődők csakis ott fogják szükségletüket beszerezni, ami mindenesetre oly kerttulajdonosok saját érdeke is, kik szép egészséges, fajtisza és tartós szőlőszeti termények és szőlőajtványok birtokába akarnak jutni. Amint a Buding Károly teleptulajdonos által szerkesztett képes nagy árjegyzékből — amely árjegyzék egy szőlőszeti műszamba vehető — mi is meggyőződést szereztünk, az árak is olyan alacsonyok, hogy azok olcsóság tekintetében minden más hasonló vállalatú teleppel a versenyt felvehetik.

— **A „Fiumei Kávébehozatali Társaság“ kolozsvári fióktelepe,** Mátyás királytér 12. szállít bementve és vámmentesen **eredeti fiumei árakban kávét, teát, rumot, francia és hollandi liqueuröket, csokoládét, cacao.** Árjegyzéket ingyen. 511 1—52

### Szerkesztői üzenet.

Nemo. Sajnáljuk, hogy becses nekrológiát lapunk ezen számába nem vehettük fel. Közölni valóink sokasága nem engedte.

Szerkesztőség:

**Dr. MAGYARI KÁROLY TÖRÖK BERTALAN**

Kiadó:

**Nagyenyedi Könyvnyomda és Papíráruhágyár részvénytársaság**

Sz. 4390—1904. tkvi.

### Hirdetmény.

Hosszutektelek község telekkönyvei tagosítás következtében az 1869 évi 2579 sz. szabályrendeletre képest átalakítottak és ezzel egyidejűleg mindazon ingatlanokra nézve, a melyekre az 1886. évi XXIX., az 1889. XXXVIII. és 1891. évi XVI. t.-cikk a tényleges birtokos tulajdonjogának bejegyzését rendelik, az 1892. évi XXIX. t.-cz.-ben szabályozott eljárás a telekkönyvi bejegyzések helyesbítésével kapcsolatosan foganatosítatik.

E czélból az átalakítási előmunkákat hitelesítése és a helyszíni eljárás a nevezett községben **1905. évi márczius hó 6-ik napján** fog kezdődni.

Ennélfogva felhivatnak:

1. Az összes érdekeltek, hogy a hitelesítési tárgyaláson személyesen, vagy meghatalmazott által jelenjenek meg és az új tervezet ellen netaláni észrevételeiket annál bizonyosabban adják elő, mert a régi telekkönyvi végleges átalakítása után a téves átvezetésből eredhető kifogásokat jóhiszemű harmadik személyek irányában többé nem érvényesíthetik.

2. Mindazok, akik a telekkönyvekben előforduló bejegyzésekre nézve okadatolt előterjesztést kívánnak tenni, hogy a telekkönyvi hatóság hitelesítő bizottsága előtt a kitűzött határon kezdődő eljárás folyama alatt jelenjenek meg és az előterjesztéseiket igazoló okiratokat mutassák föl.

3. Mindazok, kik valamely ingatlanokhoz tulajdonjogot tartanak, de telekkönyvi bekebelezésre alkalmas okirataik nincsenek, hogy az átírásra az 1886. évi XXIX. t.-cz. 15—18. §-ai és az 1889. XXXVIII. t.-cz. 5. 6 7. és 9. §-ai értelmében szükséges adatokat megszerezni iparkodjanak, és azokkal igényeiket a kiküldött bizottság előtt igazolják, vagy oda hassanak, hogy az átruházó telekkönyvi tulajdonos az átruházás létrejöttét a kiküldött bizottság előtt szóval is ismerje el, és a tulajdonjog bekebelezésére nézve engedélyét nyilvánítsa, mert különben jogaikat ezen az uton nem érvényesíthetik és a bélyeg és illeték-elengedési kedvezménytől is elesnek, és végre

4. azok, a kiknek javára tényleg már megszűnt követelésre vonatkozó zálogjog, vagy megszűnt egyéb jog van nyilvánkönyvileg bejegyezve, ugyancsak a bejegyzésekkel terhelt ingatlanok tulajdonosai, hogy a bejegyzett jognak törlését kérelmezzék, illetve, hogy törlési engedély nyilvánítsa végett a kiküldött bizottság előtt jelenjenek meg, mert ellenesetben a bélyegmentesség kedvezményétől elesnek.

Vizaknán, 1904. december 22-én.

**Korinsky,**

kir. bíró

3—3

## BALLA BÉLA

előnyösen ismert húszüzletében a húsarak a következők:

**Marhahús 64 fillér.**

**Borjuhús 64 „**

**Sertéshús 1.04 „**

1—12



**Iványi G.** Berde Mózes utca 5.  
kocsigyártó KOLOZSVÁRT.



Készletet tartok a legizlésebb kivitelű kocsikból. Elvállalok e szakmába tartozó javításokat, fényezést, párnázatok elkészítését és újra való bevonását, valamint kovács és kerek munkálatokat a legjutányosabb árak mellett.

Videki megrendeléseket a legnagyobb megbízhatósággal gyorsan és pontosan teljesítek, miről hosszú éveken át szerzett gyakorlatom és akkor haladó tanulmányom biztosítja a n. é. közönséget.

Kérdezősködésekre a legnagyobb készséggel válaszolok. 57 34-52

Használt kocsik magas árban becséreltetnek.

**Nagynyedi kisegítő takarékpénztár p.-t.**

Alaptőke: 300.000 kor. Tartalékalap: 120.000 kor.

Előnyös kölcsönt ad betáblázásra, megfelelő felezésre, értékpapírokra, sorsjegyekre, jöhető pénzüzetek részvényeire.

Vásárol és elad értékpapírokat.

Letétbe elfogad értékpapírokat, sorsjegyeket, értékeket kevés őrzési díj mellett.

Idégen kölcsönöket a legelőnyösebben konvertál.

Váltókat az összeg nagysága szerint 5 $\frac{1}{2}$ %, 6%, 6 $\frac{1}{2}$ % mellett, kereskedelmi váltókat pedig 6% mellett számíttal le.

Betétet kedvező kamatláb mellett fogad el.

Nyitva áll hétköznap d. e. 9-12, d. u. 3-4 óráig.

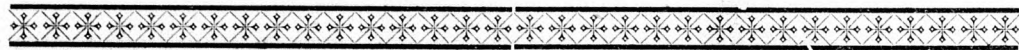


Figyelemre méltó! **Simon és Lőrincz cég női divat és kézműáru üzlete** Wesselényi M. utca 15.

Az idény előrehaladottsága miatt az egész árukészletet mélyen leszállította, mely rendkívüli alkalomra felhívjuk a t. vevő közönség figyelmét. Eladásra kerülnek: Gyönyörű Angol ruha és blouze kelmék, Cybelinek, Selymek, Flaunelk Barchetek és ruha díszek. Nemkülömben figyelmükbe ajánljuk a női és férfi fehérneműket: szőnyeg, paplan, matrác, ág és asztal terítők, és függönyök: stb. Szolid és lelkiismeretes kiszolgálás! Vidékre mintákat kívánatra szívesen küldünk. Tisztelettel **Simon és Lőrincz** divatkereskedők.



Kalap, nyakkendő és fehérneműk.



**BERKOVITS BÉLA** női-, férfi-, fiu- és gyermek-ruha, valamint férfi-divat üzlete  
Nagynyed, Fötér 3. sz.

Bátor vagyok a n. é. közönséget tisztelettel értesíteni, hogy bevásárlás utazásomból haza érkezvén, az **őszi idényre sok szép ujdonságokat** bevásároltam.

Különösen bátor vagyok a t. ez. **hölgyek** becses figyelmét felhívni elegáns és divatos **modell női kabát** raktáromra.

Továbbá van szerencsém a t. ez. vevőimet értesíteni, hogy a **szabászati műhelyemet a legmodernebbül berendeztem, hol egy tényleg kitűnő szabászt alkalmazok, ki a**

**drezdai szabászati akadémiát végezte,**

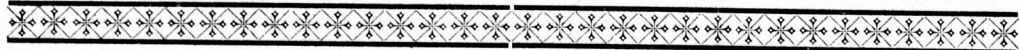
és még más fővárosokban is szerzett tapasztalatot, képes a legkényesebb igényeknek is eleget tenni.

Ajánlom raktáromat dus választéku női-, férfi-, fiu- és gyermek-készruhákban, valamint elismert legjobb minőségű **Kobrák-féle hazai gyártmányu női-, férfi- és gyermek-czipőkben, kalap, esernyő és fehérneműekben.**

Becsés látogatását örömmel várva, s magamat szíves partfogásába ajánlva, Kiváló tisztelettel

**BERKOVITS BÉLA.**

427 100-\*



Pontos és szolid kiszolgálás.



Alapítatott 1871-ben.

**DUCHONY és TÁRSA** KOLOZSVÁRT.  
(Unió-utca 21. Vigadó-ép.)

asztalos, műkárpitós, díszítő és butor-raktáros.

Elvállal minden e szakmába vágó kárpitós és asztalos munkákat minden kívánalmaknak megfelelően tartós és jutányos kivitelben.

Továbbá felhívom az érdeklődő közönség becses figyelmét, több év óta áldozattal és fáradsággal járó kísérletezés után sikeresen megoldott

**moly elleni preparálásomra.**

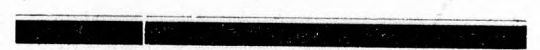
Minden moly-evett vagy ezen okból megóvándó butorok preparálását felelősség mellett eszközölöm.

Falkárpitózást (tapétázást) eddig még ismeretlen módszerrel, tartósságáért 10 évi jttállással elvállalok. Általam kárpitozott fal féregmentes.

Ragaszom el van látva féreg elleni szerrel, mely az emberi szervezetre nem ártalmas, azonban rovarok ellen gyors hatású.

Szíves bizalmukat továbbra is kérve, vagyok tisztelettel

**DUCHONY és TÁRSA.**



Cs. és kir. udvari szállító

**NEUMANN M.**

Szerb kir. udvari szállító

**KOLOZSVÁR, Mátyás király-tér,**

**Az őszi és téli idényre** ajánl őszi és téli öltönyöket. Átmeneti kabátokat (Double-Ulster), Havelok ujjakkal és ujjak nélkül. Téli kabátok és városi bundák. Gazdasági kabátok szövet vagy szörmebéléssel. Eredeti dán iramszarvas-kabátokat szörmebéléssel.

**Nagy választék gyermek- és fiu-öltönyökben.**

Minták és képes árjegyzékek kívánatra ingyen és bérmentve.

Megrendeléseknél elegendő mértéknek egy régi öltöny beküldése. Gyermekruhák rendelésénél elegendő, ha a gyermek korát, a kívánt szint és árt velem közlik.

**Salamon Géza**

cipész

NAGYENYED, Főtér 25 sz.

(Központi vendéglő-épület)

Készít a mai kor igényeinek megfelelő *uri-, női- és gyermek cipőket* a legjobb és legfinomabb anyagból. Ugy helybeli, valamint vidéki megrendeléseket is gyorsan és jutányosan eszközöl: 274 26—104

**SALAMON GÉZA** cipész.

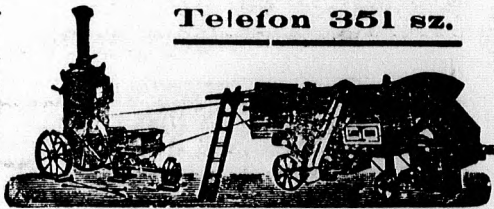
Czipőkenőjük raktáron tartatnak! Vevőimnek díjmentes czipőjavítás!

**Babós és Társai**

KOLOZSVÁRT, vaskereskedése Deák Ferencz-u. 25.

Nagy raktár mindennemű hazai gyártmányu vasárúkból u. m. *kudsi-ridvasak, építkezési-vasgerendák, kész falkötővasak, Beocsini cément, Gypsz, Menyestet-nád-fonat, Fedél és elszigetelő lemezek, Carbolineum, Kátrány, Koczká alakú kovács szén, Koux és Faszén, Hollandi kenőcs* és mindennemű *festékárúk. Gazdasági gépek és eszközök, gépolaj, gépszij, rézgálicz és Raffia hánccs.*

Üzletünkben fizető pénztárgépet állítottunk fel, mely minden készpénz fizetésről szelvényt ad és 50 korona ilyen szelvények visszaadása ellenében 1 koronát térítünk meg.



Telefon 351 sz.

Tízmentes pénzszekrények, valamint használt pénzszekrények is kaphatók.

Konyhaberendezési cikkek. Épület vasalások.

Jutányos árak. Pontos kiszolgálás.

Gazdasági gépekből árjegyzék díjmentesen küldetlik. s - 22

**Nyavalyatörés!**

Elavult gépek, gépek és más idegen állapothoz hozva, kétféle iratot, ingyen és bérmentve

**HATTYU GYÓGYSZERTÁR**109 55  
álma Majna-Frankfurt.

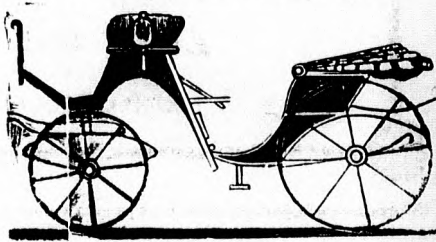
Részvett kiállításon kitüntetve szép és jó munkáért.

**Udvari és Társa**

kocsigyártó cég

egnagyobb készletet tart **új kocsikból**, valamint elvált a szakmába vágó javításokat, kocsik lakkirózást, bélelést kívánat szerint. **Kívánatra árjegyzéket küld.**

Használt  
Kocsit  
becserél.



Megrendeléseket készséggel teljesít. Vidéki írásbeli megkeresésekre azonnal válaszol. A n. é. közönség eddig irántunk tanúsított nagybecsű pártfogását jövőre kérve, mely tisztelettel

**UDVARI és Társa**

KOLOZSVÁRT. Radák-utca (Zöldfa-vendéglő mellett.)

**Bajor Ignác**  
ANGOL FÉRFI SZABÓTERME

A legjobb szabászat és csak kipróbált munkások lesznek üzletemben alkalmazva.

Legkisebb megpízások pontosan intézhetők el.

**KOLOZSVÁR, Mátyás király-ter és Messeliényi u. sarok**  
(DR. HINTZ GYÖRGY-HÁZ).

EGYENLŐ CÉG ÉSZAKMÁBAN A MELY NEM ÁRPAKKAL, HANEM AZ ÁRU MINŐSÉGEVEL ÉS A LEGJOBB MUNKÁVAL VERSENYEZ.

**BAUMANN ARNOLD**gőzerőre berendezett asztalosárugyára **GYULAFEHÉRVÁRT.**

T. CZ.

Szíves figyelmébe ajánlom azt, hogy eddigi

**nagy butorraktáramban**

60 teljesen berendezett szalon- ebédlő-, hálószoba stb. bármikor megtekinthető. — E vidék legnagyobb szőnyeg-raktára szalon- és futószőnyegeiben nálam található, nem kevésbé nagy raktár hajlított székekben. — Diványok nagy választékban teljesen készen kaphatók. Karpitos és díszítő műhelyem kiváló szakértelmű munkásokkal van ellátva.

Ajánlom egyidejűleg saját készítményű galv. acélsodrony ágybetét és kocsikulcsaimat. — Temetkezési intézetem a legmagasabb igényeknek is teljesen megfelelően van berendezve, mindenkori 100, sőt több koporsót tartok raktáron, köztük egy díszes üvegkocsit. Már a 100 koronát meghaladó temetések-nél új találmányu s higienikus szempontból kiváló előnyvel bíró légfertőtlenítő készülékemet (desinfections-apparat) ingyen adom használatra.

Felvallalom épület, butor, portál, bolt és gyógyszerárak berendezését; javítási s minden szakmába vágó munkálatokat. Mindennemű mázoló munkák gyorsan és izlésesen készíttetnek el

**DIVAT SZALON**

divat- és szépirodalmi közlöny.

Szerkeszti: Fanghné-Gyujtó Izabella és Szabóné-Nogáll Janka.

DIVAT SZALON megjelenik minden hó 1-én és 15-én. Díszes, elegáns kiállítása s különösen művészies kivitelű divatlapja által díszes minden szalon-asztalnak DIVAT SZALON ingyen mellékelve, az Új gyermek-divattal együtt 44—48 oldalra terjed.

DIVAT SZALON azonkívül, hogy divatképei az uralkodó divat tükre, folyton közöl képeket Párisból, Londonból, Berlinből is. S ez által az idegen divatlapokat f.les-legessé teszi.

DIVAT SZALON rendszeren közöl egyszerűbb toaletteket is és módot, utasítást nyújt a hölgyeknek arra, hogy ruháikat takarékosan s mégis eszesen otthon készíthessék s ennek megkönnyítésére minden számhoz szabás-ív van mellékelve.

DIVAT SZALON minden előfizetőnek mérték után ingyen készített szabásokat; ez oly kedvezmény, melyet egy divatlap sem nyújt; kézimunkái változatosak, a rendszer használatra szánt himzésektől kezdve a legkritikább, legdivatosabb új kézimunkáig mindent bemutat s érthetően tanítja.

DIVAT SZALON szépirodalmi része oly dús, érdekes és változatos, hogy minden más szépirodalmi lapot pótol, számról-számra mutatja be kiválóbb hölgyek arcképeit; a művészet, irodalom s a jótékonyabb nevezetesebb nőalakjait, állandó rovatot tart kérdések es feleletek közlésére.

DIVAT SZALON előfizetési ára: egész évre 12 kor., félévre 6 kor., negyedévre 3 kor.

DIVAT SZALON kiadóhivatala Budapest, IV. Eskü-út 5, K'otlid-palota.

**Ingyen és bérmentve**

„AZ UJSÁG” minden előfize-

tője kivétel nélkül megkapja

„AZ UJSÁG” politikai napilap

**NAGY KÉPES NAPTÁRÁT.**„AZ UJSÁG” husvétii ajándéka a **Herczeg Ferencz Album** lesz.

Állami, megyei, városi tisztviselők, lelkészek, tanárok, tanítók „AZ UJSÁG”-ot kedvezményes — havi 2 korona árban kapják.

Megrendelő cím: „AZ UJSÁG” kiadóhivatala, Budapest, Kerepesi-út.

**AZ UJSÁG**

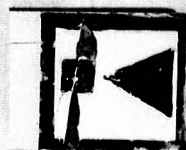
előfizetési ára:

1 hóra 2.40.

1/2 évre 7.—.

1/2 évre 14.—.

1 évre 28.—.



## LÉBER GYULA

KOLOZSVÁRT, Egyetem-u. 12. sz.  
Telefon 439.

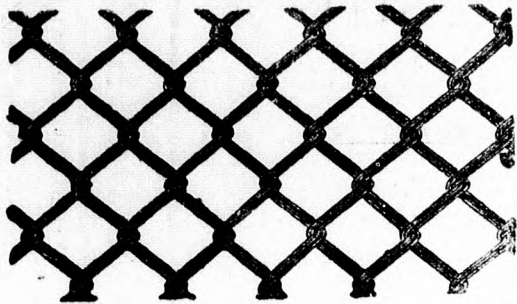
Több kiállításon kitüntetve.

Első erdélyi sodrony-szövetfontat, kertkerítés és ruganyos acél sodrony ágybetétek gyára.

### OLCSÓ KERITÉSEK.

Ajánlja minden e szakmába vágó munkáit, ugymint kertek, erdők, vadaskertek, szőlők, sírhelyek stb. bekerítéséhez

gépfonatait, dísz-kerítéseit és díszkapuit,



továbbá pince, padlás, felső világossági, magtár és éléskamara ablakok rostélyzatát, majorsági udvarok sodronyfonattal való bevonását, áthányó rosták szén, koks, kavics, föld és porond válogatáshoz, szikrafogó eséplő és egyéb gépekhez, sodrony ágybetétek (matraczok) stb. 29 52-52  
Nagy képes árjegyzék kívánatra ingyen.

**Somatose**  
oldható hűtőhárnya  
a hús tápanyagát tartalmazza (tojásfehérje és só) majdnem teljesen, húsnyom oldható por alakban,  
a lehető legjobb  
**erősítő szer**  
nyomg, a táplálkozásban visszamaradt anyagoknak, molluszkáknak, időbetegségeknél, gyomorfájdalmak, gyermekágyasoknak angol körben szenvedő gyermekeknek, gyógyulónak stb. stb.  
**Vas-Somatose**  
alakjában különösen  
**sápkórban**  
szorvosoknak orvosi-lag ajánlva.  
Somatose nagy mértékben emeli az étvágyat.  
Kapható minden gyógyszer-tárban és drogeriában.  
Csak eredeti csomagolásban valódi.

Festékgyárak ezelőtt  
Bayer Fr. és társ, Elberfeld.

Van szerencsém a n. é. közönségnek tudomására hozni, hogy

Kolozsvárt, Wesselényi Miklós-utca 3. sz. alatt  
a már 6 év óta fennálló

### fényképészeti műtermemet

ujjlag a legmodernebbül felszereltem.

Különös figyelmébe ajánlom platin, aquarell és olajfestményeimet, melyekkel többszörösen kitüntetve lettem.

Gyermekfelvételekben egyedüli speciálista vagyok.

Műtermem be van rendezve **ujévi** és alkalmi ajándékoknak legalkalmasabb **photo-email** képekre, ugyszintén **életnagyságu** mellkép nagyításokra, melyek bármily régi fénykép után készülnek.

Vidéki megrendelések a legpontosabban eszközöltetnek.

A nagyérdemű közönség b. támogatását kérve, vagyok

tisztelettel

**Csizhegyi Sándor,**  
fényképész.

7-104

## Szeszak Ferencz és Fia, kocsigyártók

KOLOZSVÁRT, Malom-utca 12 szám.

Alapított 1870-ben.

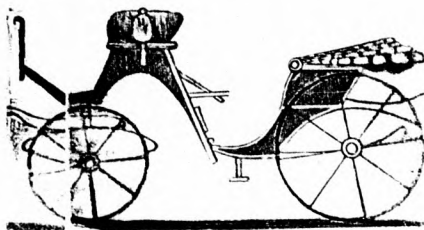
Árjegyzék ingyen.

Kocsi nagy raktár minden igényt kielégítőleg.

Nagy kocsijavító-műhely. Kocsigyártás modern technikai gépekkel felszerelve. Pontos kiszolgálás.

Mindennemű kocsik raktára.

Vidéki megkeresésekre azonnal választunk.



Beezes pártfogását tisztelettel kérve

Gvárunk az egyedüli Kolozsvárt, a hol a kocsi minden részét, kerekes, kovács, nyerges és fényező munkát személyes vezetésünk alatt előállít és az által vagyunk a legjutányosabbak árban is. Főszelünk a jó, szolid munka jutányos árban.

Szeszak Ferencz és Fia, kocsigyártók.

Hirdetéseket!

felvesz a kiadóhivatalt.  
a Könyvnyomda Részvénytársaság.

Van szerencsém a nagyérdemű közönség szíves tudomására hozni, hogy az

ujévi ünnepekre

arany-, ezüst-órák és  
mindennemű ékszerárukat

mélyen leszállított áron szolgáltatatom.

Állandó készlet gyémánt és drágaköves ékszerekből.

Szíves pártfogásukat kérve, maradtam tisztelettel

**KLEIN SAMU**

órák és ékszerész  
NAGYENYEDEN.

51 3 -

Kitünő minőségű és legmagasabb szilárdságu Portland-Cementet ajánl olcsó áron a

BRASSÓI

# PORTLAND-CEMENT-GYÁR

BRASSÓBAN.

## HOROSZ ÉS KUPÁS

ezelőtt MESKÓ L.

nőldívat, blouz és gyermek-ruhácska üzlete

KOLOZSVÁR, Mátyás király-tér 19.

Szolid elviek: Olcsó árak

Ujonnan berendezett üzletében az 1904. évi őszi és téli szeszon **összes** újdonságai rendkívül **dús választékban** raktárra érkeztek.

Minták vidékre bérmentve küldetnek.